

A

الأمم المتحدة

Distr.
LIMITEDA/47/L.14/Rev.1
16 December 1992

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH

الجمعية العامة

UN LIBRARY
DEC 19 1992

UN/SA COLLECTION

الدورة السابعة والأربعون
البند ٢٧ من جدول الأعمالالتعاون بين الامم المتحدة ومنظمة الوحدة الافريقية

موريسيليوس : مشروع قرار منقح

إن الجمعية العامة ،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام عن التعاون بين الأمم المتحدة ومنظمة الوحدة الافريقية^(١) ،

وإذ تشير إلى قراراتها السابقة بشأن تعزيز التعاون بين الأمم المتحدة ومنظمة الوحدة الافريقية ، وبشكل خاص القرارات ١٢/٤٣ المؤرخ في ٢٥ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٨ ، و ٣٧/٤٢ المؤرخ في ١٨ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٨ ، و ١٧/٤٤ المؤرخ في ١ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٩ ، و ١٣/٤٥ المؤرخ في ٧ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٩٠ ، و ٢٠/٤٦ المؤرخ في ٣٦ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٩١ .

وإذ تشير أيضا إلى الاتفاق المؤرخ ١٥ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٥ بشأن التعاون بين الأمم المتحدة ومنظمة الوحدة الافريقية في شكله المستكمل الذي وقع عليه في ٩ تشرين الأول / أكتوبر الأمينان العامان للمنظمتين ،

وإذ تحيط علما بالقرارات والمقررات والاعلانات ذات الصلة التي اعتمدتها مجلس وزراء منظمة الوحدة الافريقية في دورته العادية السادسة والخمسين المعقدة في داكار ، السنغال ، في الفترة من ٢٢ إلى ٢٨ حزيران / يونيو ١٩٩٢^(٢) ومؤتمر رؤساء دول

. Add.1 و A/47/453 (١)

. A/47/558 ، المرفق الأول (٢)

وحكومات تلك المنظمة في دورته العادمة الثامنة والعشرين ، المعقدة في داكار ، في الفترة من ٢٩ حزيران/يونيه الى ١ تموز/ يوليه ١٩٩٣^(٣) ،

وإذ تضع في اعتبارها البيان الهام الذي أدلّ به الرئيس الحالي لمؤتمر رؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الأفريقية أمام الجمعية العامة في ٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤^(٤) ،

وإذ تلاحظ بصفة خاصة الجهد الذي تبذلها منظمة الوحدة الأفريقية لتشجيع تسوية الخلافات والمنازعات في إفريقيا بالوسائل السلمية وتيسير عملية التحول نحو الديمocratique ،

وإذ تلاحظ مع الارتياح الدعم والمساعدة اللذين تقدمهما الأمم المتحدة لعملية التحول نحو الديمocratique في إفريقيا ،

وإذ تلاحظ أيضاً الجهد الذي تبذلها الأمم المتحدة مساهمة في حل النزاعات في إفريقيا ،

وإذ تلاحظ كذلك مع الارتياح قرار منظمة الوحدة الأفريقية بإنشاء آلية لمنع المنازعات في إفريقيا ، وتسويتها وإدارتها ،

وإدراكا منها للحاجة إلى موافلة وتوسيق تعاون الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة مع منظمة الوحدة الأفريقية ، ولا سيما في الميادين السياسية والاقتصادية والتكنولوجية والثقافية والإدارية ،

وإدراكا منها أيضاً للتطور السياسي الراهن في جنوب إفريقيا ولضرورة زيادة المساعدة المقدمة إلى شعب جنوب إفريقيا وإلى حركات تحريره الوطني في كفاحهم الشرعي لاستئصال الفصل العنصري ، وإلى دول الجنوب الأفريقي المستقلة التي هي ضحايا نظام الفصل العنصري ،

(٣) المرجع نفسه ، المرفق الثاني .

(٤) انظر A/47/PV.18 .

وإذ يساورها بالغ القلق إذ تلاحظ أنه رغم مهام الاصلاح التي تنفذها البلدان الافريقية ، فإن حالتها الاقتصادية ما زالت حرجاً ولأن الانتعاش والتنمية في افريقيا ما زال يعرقلهما انهيار اسعار السلع الأساسية ، وعبء الديون الثقيل ، وندرة امكانيات التمويل ، فضلاً عن الجفاف المدمر الذي يحتاج مناطق من القارة ،

وإذ ترى أن تنفيذ برنامج عمل الأمم المتحدة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية ، في افريقيا ١٩٨٦ - ١٩٩٠^(٥) ، لم يرق إلى مستوى الامال المعقودة عليه ،

وإذ ترحب بما تم عام ١٩٩١ من اعتماد برنامج الأمم المتحدة الجديد للتنمية في افريقيا في التسعينات^(٦) وتأسف في نفس الوقت لأن آلية تنفيذه لم تتنطلق حتى الان ،

وإذ تدرك الجهود التي تبذلها منظمة الوحدة الافريقية والدول الاعضاء فيها في مجال التكامل الاقتصادي ، وبخاصة اعتماد مؤتمر رؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الافريقية ، في ٣ حزيران/يونيه ١٩٩١ في أبوجا ، معاهدة إنشاء الاتحاد الاقتصادي الافريقي ،

وإذ تشير كذلك إلى أنها في قرارها ٢٠/٤٦ قررت ، في جملة أمور ، أن تحدث الأمين العام للأمم المتحدة ، والوكالات المختصة التابعة لمنظمة الأمم المتحدة على تقديم الدعم من أجل إنشاء اتحاد اقتصادي افريقي ،

وإذ يساورها بالغ القلق إزاء خطورة حالة اللاجئين والمشردين في افريقيا والحاجة العاجلة للمزيد من المساعدة الدولية لتقديم العون لبلدان اللجوء الافريقي ،

١ - تحيط علما بتقرير الأمين العام عن التعاون بين الأمم المتحدة ومنظمة الوحدة الافريقية وكذلك بجهوده الرامية إلى تعزيز ذلك التعاون ، وتنفيذ القرارات ذات الصلة ؛

٢ - تلاحظ مع التقدير تزايد واستمرار مشاركة منظمة الوحدة الافريقية في أعمال الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة ومساهمتها البناءة في تلك الأعمال ؛

(٥) القرار دإ-٢/١٣- ، المرفق .

(٦) القرار ١٥١/٤٦ ، المرفق ، الفرع ثانيا .

- ٣ - تشيد بالجهود التي تواصل منظمة الوحدة الافريقية بذلها لتعزيز التعاون المتعدد الاطراف والتكامل الاقتصادي فيما بين الدول الافريقية ، وتطلب الى مؤسسات الامم المتحدة موافلة دعمها لتلك الجهود ؛
- ٤ - تطلب أيضا الى الامم المتحدة ان توافق تقديم الدعم لمنظمة الوحدة الافريقية في الجهود التي تبذلها من أجل تشجيع تسوية الخلافات والمنازعات وادارة التغيير في افريقيا باليوسائل السلمية ؛
- ٥ - تحث الامم المتحدة على تقديم التعاون والمساعدة ، على النحو الملائم ، لمنظمة الوحدة الافريقية اذا قررت هذه الاخيره الشروع في عملية لميانته السلم ؛
- ٦ - تطلب الى الامين العام للامم المتحدة موافلة التعاون الوثيق مع الامين العام لمنظمة الوحدة الافريقية في مسألة إنهاء الاستعمار ؛
- ٧ - تؤكد من جديد تصميم الامم المتحدة على موافلة جهودها ، بالتعاون مع منظمة الوحدة الافريقية ، من أجل القضاء بسرعة على التمييز العنصري والفصل العنصري ، مع مراعاة العملية الديمقراطية الناشئة في جنوب افريقيا وتقديم المساعدة الملائمة لتحقيق هذا الفرض ؛
- ٨ - تطلب الى هيئات الامم المتحدة - وعلى وجه الخصوص مجلس الامن والمجلس الاقتصادي والاجتماعي واللجنة الخامسة المعنية بحالة تنفيذ اعلان منع الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة واللجنة الخامسة لمناهضة الفصل العنصري - ان توافق إشراك منظمة الوحدة الافريقية إشراكا وثيقا في جميع أنشطتها المتعلقة بافريقيا ؛
- ٩ - تحث جميع الدول الاعضاء ، والمنظمات الاقتصادية والدولية ، لاسيما تلك التابعة لمنظمة الامم المتحدة ، وكذلك المنظمات غير الحكومية ، على تقديم المساعدة الاقتصادية والمالية والتقنية الازمة والملائمة الى اللاجئين وكذلك الى بلدان اللجوء الافريقية ؛
- ١٠ - تلاحظ وجوب استمرار مؤسسات منظمة الامم المتحدة في تقديم المساعدة الاقتصادية والتقنية والانمائية لافريقيا ، وتشدد على الحاجة الحالية لايام تلك المؤسسات للأولوية لافريقيا في هذا الميدان ؛

١١ - تؤكد من جديد أن تنفيذ برنامج الأمم المتحدة الجديد للتنمية في إفريقيا في التسعينات سوف يتطلب المشاركة الكاملة من جانب المجتمع الدولي، وبخاصة من جانب الحكومات، ومؤسسات وبرامج منظومة الأمم المتحدة، وكذلك المنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية، وتؤكد مسيرة الحاجة لاتخاذ التدابير المناسبة بقية تنفيذه وفقاً لمقررات الجمعية العامة؛

١٢ - تطلب إلى الأمين العام للأمم المتحدة أن يعمل بالتنسيق والتعاون الوثيق مع الأمين العام لمنظمة الوحدة الأفريقية، وبخاصة في مجال متابعة واستعراض وتقدير تنفيذ برنامج الأمم المتحدة الجديد للتنمية في إفريقيا في التسعينات؛

١٣ - تطلب إلى الأمين العام للأمم المتحدة أن يدعو ممثل الأمين العام لمنظمة الوحدة الأفريقية إلى الاشتراك في اجتماعات جميع مؤسسات الأمم المتحدة وهيئاتها ولجانها وأفرادتها العاملة المعنية بمتابعة ورصد وتقدير تنفيذ البرنامج الجديد؛

١٤ - تطلب إلى الأمين العام أن يتخذ تدابير مناسبة، بالتشاور مع المنظمات والمؤسسات المالية الدولية المعنية وكذلك مع البلدان المانحة، بهذه المساعدة على حشد الموارد اللازمة لدعم الجهود التي تبذلها الدول الأفريقية للقيام على الصعيدين الوطني والإقليمي بتنفيذ جدول أعمال القرن ٢١ والقرارات الأخرى ذات الصلة بالموضوع التي اعتمدها مؤتمر الأمم المتحدة المعنى بالبيئة والتنمية الذي عقد في ريو دي جانيرو، البرازيل في الفترة من ٣ إلى ١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٢^(٧)؛

١٥ - تحث الأمين العام للأمم المتحدة والمؤسسات المعنية في منظومة الأمم المتحدة أن تقدم الدعم والتعاون للدول الأعضاء وللأمين العام لمنظمة الوحدة الأفريقية من أجل وضع الترتيبات التنظيمية الفعالة للاتحاد الاقتصادي الأفريقي وتسير أدائه لمهامه؛

^(٧) انظر تقرير مؤتمر الأمم المتحدة المعنى بالبيئة والتنمية، ريو دي جانيرو، ٣ - ١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٢ (A/CONF.151/26).

- ١٦ - تحث أيضاً جميع الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية والدولية ، وكذلك المنظمات غير الحكومية ، على تقديم الدعم لإنشاء الاتحاد الاقتصادي الأفريقي ، حسب الاقتضاء ، والمساعدة في تحقيق التكامل والتعاون الاقتصادي في إفريقيا ، ولا سيما عن طريق تقديم مساعدة مالية وتقنية للمنظمات الإفريقية الإقليمية ودون الإقليمية ، وكذلك للمنظمات الإفريقية العاملة في ميدان مكافحة الجفاف والتغير ؛
- ١٧ - تلاحظ مع التقدير المساعدة التي تقدمها الأمم المتحدة ومؤسساتها إلى البلدان الإفريقية في إطار عملية التحول نحو الديمقراطية ، وكذلك في تنظيم واجراء الانتخابات التعددية ، الحرة والنيزية ، وتشجع القيام ، في المستقبل ، بتقديم مساعدة من هذا القبيل إلى البلدان التي تتلمسها ؛
- ١٨ - تكرر الاعراب عن تقديرها للأمين العام على ما يبذله من جهود متواضلة لتعبئة الدعم الدولي لتنفيذ برامج خامضة للمساعدة الاقتصادية للدول الإفريقية التي تواجه صعوبات اقتصادية خطيرة ، أو التي هي ضحية سياسة الفعل العنصري ، وتطلب إليه أن يطلع منظمة الوحدة الإفريقية تباعاً على التدابير التي تتخذها منظومة الأمم المتحدة والمجتمع الدولي لدعم تنفيذ هذه البرامج ؛
- ١٩ - تؤيد الاتفاق الذي تم التوصل إليه بين مؤسسات منظومة الأمم المتحدة ومنظمة الوحدة الإفريقية ، لعقد اجتماع بين أمانتي هاتين المنظمتين في عام ١٩٩٣ من أجل استعراض وتقدير التقدم المحرز في تنفيذ المقتراحات والتوصيات المتفق عليها في نيسان/أبريل ١٩٩١ و ١٩٩٣ بشأن التعاون بين منظمة الوحدة الإفريقية ومنظومة الأمم المتحدة للفترة ١٩٩٣/١٩٩٢ واعتماد تدابير جديدة وفعالة للعمل المشترك ؛
- ٢٠ - تطليب إلى الأمين العام للأمم المتحدة أن يدعم جهود الأمين العام لمنظمة الوحدة الإفريقية ، بغية عقد اجتماعات قطاعية في مجالات التعاون ذات الأولوية ، ولا سيما إنشاء الاتحاد الاقتصادي الأفريقي وتعزيز المنظمات الإقليمية ودون الإقليمية الإفريقية ؛
- ٢١ - تطليب إلى الأمم المتحدة ومنظمة الوحدة الإفريقية أن يكفل الاستمرار في عقد مشاورات منتظمة كلما اقتضى الأمر ، بين ممثلي الأمانة العامة للأمم المتحدة والأمانة العامة لمنظمة الوحدة الإفريقية بشأن تنفيذ هذا القرار ؛

٢٢ - تطلب الى هيئات الامم المتحدة المختصة ان تعمل على كفالة التمثيل الفعال والعادل والمنصف لافريقيا في الوظائف العليا والوظائف التنفيذية كل في مقرها وكذلك في عملياتها الميدانية والاقليمية ؛

٢٣ - تطلب أيضا الى الامين العام كفالة استمرار شبكة الامم المتحدة الإعلامية في نشر المعلومات الرامية الى زيادة الوعي العام بالحالة السائدة في الجنوب الافريقي ، وكذلك بالمشاكل الاقتصادية والاجتماعية وباحتياجات الدول الافريقية ومؤسساتها الاقليمية ودون الاقليمية ؛

٢٤ - تطلب كذلك الى الامين العام ان يقدم الى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين تقريرا عن تنفيذ هذا القرار وعن تنمية التعاون بين منظمة الوحدة الافريقية ومؤسسات منظومة الامم المتحدة .
